

# **MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO MICHALOVCE**

## **U Z N E S E N I E**

**z II. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Michalovciach  
zo dňa: 22. 02. 2011** **číslo: 2**

**K bodu: Návrh plánu rokovaní MsR, MsZ, komisií MsR a Redakčnej rady novín Michalovčan na I. polrok 2011**

Mestské zastupiteľstvo v Michalovciach

**s c h v a ľ u j e :**

1. Plán rokovaní Mestskej rady Michalovce na I. polrok 2011
2. Plán rokovaní Mestského zastupiteľstva Michalovce na I. polrok 2011
3. Plán rokovaní finančnej komisie na I. polrok 2011
4. Plán rokovaní komisie na prenájom majetku na I. polrok 2011
5. Plán rokovaní komisie školstva, mládeže a športu na I. polrok 2011
6. Plán rokovaní komisie sociálnych vecí a rodiny na I. polrok 2011
7. Plán rokovaní komisie výstavby, územného plánu a turizmu na I. polrok 2011
8. Plán rokovaní komisie životného prostredia a verejného poriadku na I. polrok 2011
9. Plán rokovaní komisie dopravy a miestneho rozvoja na I. polrok 2011
10. Plán rokovaní bytovej komisie na I. polrok 2011
11. Plán rokovaní komisie kultúry na I. polrok 2011
12. Plán rokovaní komisie ochrany verejného záujmu na I. polrok 2011
13. Plán rokovaní Redakčnej rady novín Michalovčan na I. polrok 2011

**Viliam ZAHORČÁK**  
**primátor**

Overovatelia:

1. Ing. Jozef BOBÍK
2. Ing. Ján ĎUROVČÍK, CSc.

# **MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO MICHALOVCE**

## **U Z N E S E N I E**

**z II. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Michalovciach  
zo dňa: 22. 02. 2011** **číslo: 3**

**K bodu: Správa o prijatých uzneseniach Mestskej rady Michalovce  
za obdobie: január – február 2011**

Mestské zastupiteľstvo v Michalovciach

**b e r i e n a v e d o m i e**

správu o prijatých uzneseniach Mestskej rady Michalovce za obdobie: január – február 2011.

**Viliam ZAHORČÁK**  
**primátor**

Overovatelia:

1. Ing. Jozef BOBÍK
2. Ing. Ján ĎUROVČÍK, CSc.

# **MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO MICHALOVCE**

## **U Z N E S E N I E**

**z II. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Michalovciach  
zo dňa: 22. 02. 2011** **číslo: 4**

**K bodu: Informatívna správa o plnení uznesení Mestského zastupiteľstva Michalovce za II. polrok 2010**

Mestské zastupiteľstvo v Michalovciach

**A) Berie na vedomie**

informatívnu správu o plnení uznesení Mestského zastupiteľstva Michalovce za II. polrok 2010

**B) Predlžuje právoplatnosť a účinnosť:**

- uzn. MsZ č. 216 zo dňa 23. 11. 2004, v bode II/2 do 31. 12. 2013
- uzn. MsZ č. 52 zo dňa 24. 04. 2007, v bode I/1 do 31. 12. 2013

Z: Ing. Doležal, vedúci odboru HsM

**C) Ruší:**

- uzn. MsZ č. 300 zo dňa 10. 02. 2009, v bode I/5
- uzn. MsZ č. 321 zo dňa 28.04. 2009, v bode I/11

**Viliam ZAHORČÁK**  
**primátor**

Overovatelia:

1. Ing. Jozef BOBÍK
2. Ing. Ján ĎUROVČÍK, CSc.

# **MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO MICHALOVCE**

## **U Z N E S E N I E**

**z II. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Michalovciach  
zo dňa: 22. 02. 2011** **číslo: 5**

**K bodu: Správa o riešení interpelácií poslancov predložených  
na XXIV. zasadnutí MsZ Michalovce dňa 26. 10. 2010**

Mestské zastupiteľstvo v Michalovciach

**b e r i e n a v e d o m i e**

správu o riešení interpelácií poslancov predložených na XXIV. zasadnutí MsZ  
v Michalovciach dňa 26. 10. 2010.

**Viliam ZAHORČÁK**  
**primátor**

Overovatelia:

1. Ing. Jozef BOBÍK
2. Ing. Ján ĎUROVČÍK, CSc.

# **MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO MICHALOVCE**

## **U Z N E S E N I E**

**z II. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Michalovciach  
zo dňa: 22. 02. 2011** **číslo: 6**

**K bodu: Správa o výsledkoch kontroly**

Mestské zastupiteľstvo v Michalovciach

**b e r i e n a v e d o m i e**

správu o výsledkoch kontroly

**Viliam ZAHORČÁK**  
**primátor**

Overovatelia:

1. Ing. Jozef BOBÍK
2. Ing. Ján ĎUROVČÍK, CSc.

# **MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO MICHALOVCE**

## **U Z N E S E N I E**

**z II. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Michalovciach  
zo dňa: 22. 02. 2011** **číslo: 7**

**K bodu: Správa o kontrolnej činnosti hlavnej kontrolórky  
za II. polrok 2010**

Mestské zastupiteľstvo v Michalovciach

**b e r i e n a v e d o m i e**

správu o kontrolnej činnosti hlavnej kontrolórky za II. polrok 2010.

**Viliam ZAHORČÁK**  
**primátor**

Overovatelia:

1. Ing. Jozef BOBÍK
2. Ing. Ján ĎUROVČÍK, CSc.

# **MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO MICHALOVCE**

## **U Z N E S E N I E**

**z II. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Michalovciach  
zo dňa: 22. 02. 2011** **číslo: 8**

**K bodu: Správa o stave verejného poriadku, činnosti Mestskej polície Michalovce a stave kriminality na území mesta Michalovce za rok 2010**

Mestské zastupiteľstvo v Michalovciach

**b e r i e n a v e d o m i e**

správu o stave verejného poriadku, činnosti Mestskej polície Michalovce a stave kriminality na území mesta Michalovce za rok 2010.

**Viliam ZAHORČÁK**  
**primátor**

Overovatelia:

1. Ing. Jozef BOBÍK
2. Ing. Ján ĎUROVČÍK, CSc.

# **MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO MICHALOVCE**

## **U Z N E S E N I E**

**z II. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Michalovciach  
zo dňa: 22. 02. 2011** **číslo: 9**

**K bodu: Vyhodnotenie kultúrno-osvetovej činnosti MsKS Michalovce za rok 2010 a Plán hlavných úloh MsKS Michalovce na rok 2011**

Mestské zastupiteľstvo v Michalovciach

**s c h v a ľ u j e**

Vyhodnotenie kultúrno-osvetovej činnosti MsKS Michalovce za rok 2010 a Plán hlavných úloh MsKS Michalovce na rok 2011

**Viliam ZAHORČÁK**  
**primátor**

Overovatelia:

1. Ing. Jozef BOBÍK
2. Ing. Ján ĎUROVČÍK, CSc.



# **MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO MICHALOVCE**

## **U Z N E S E N I E**

**z II. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Michalovciach  
zo dňa: 22. 02. 2011** **číslo: 10**

**K bodu: Program rozvoja mesta Michalovce na roky 2011 - 2014**

Mestské zastupiteľstvo v Michalovciach

**s c h v a ľ u j e**

Program rozvoja mesta Michalovce na roky 2011 – 2014, so schváleným doplnkom.

**Viliam ZAHORČÁK**  
**primátor**

Overovatelia:

1. Ing. Jozef BOBÍK
2. Ing. Ján ĎUROVČÍK, CSc.

# **MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO MICHALOVCE**

## **U Z N E S E N I E**

**z II. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Michalovciach  
zo dňa: 22. 02. 2011** číslo: 11

**K bodu: Návrh zmien a doplnkov k VZN MsZ v Michalovciach  
č. 124/2010 o letných terasách na území mesta Michalovce**

Mestské zastupiteľstvo v Michalovciach

**s c h v a ľ u j e**

zmeny a doplnky Všeobecne záväzného nariadenia Mestského zastupiteľstva v Michalovciach č. 124/2010 o letných terasách na území mesta Michalovce, tak ako boli predložené.

**Viliam ZAHORČÁK**  
**primátor**

Overovatelia:

1. Ing. Jozef BOBÍK
2. Ing. Ján ĎUROVČÍK, CSc.

# **MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO MICHALOVCE**

## **U Z N E S E N I E**

**z II. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Michalovciach  
zo dňa: 22. 02. 2011** **číslo: 12**

**K bodu: Návrh zmien a doplnkov k VZN MsZ v Michalovciach č. 84  
o nakladaní s komunálnymi odpadmi, drobnými stavebnými  
odpadmi a elektroodpadmi z domácností**

Mestské zastupiteľstvo v Michalovciach

### **1. S c h v a ľ u j e**

zmeny a doplnky Všeobecne záväzného nariadenia MsZ v Michalovciach č. 84  
o nakladaní s komunálnymi odpadmi, drobnými stavebnými odpadmi a elektro-  
odpadmi z domácností

### **2. U k l a d á**

vedúcej odboru výstavby, životného prostredia a miestneho rozvoja MsÚ:  
vydať úplne znenie Všeobecne záväzného nariadenia MsZ v Michalovciach č. 84  
o nakladaní s komunálnymi odpadmi, drobnými stavebnými odpadmi a elektro-  
odpadmi z domácností.

T: ihneď

Z: Ing. Anna Mrázová

**Viliam ZAHORČÁK**  
**primátor**

Overovatelia:

1. Ing. Jozef BOBÍK

2. Ing. Ján ĎUROVČÍK, CSc.

# **MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO MICHALOVCE**

## **U Z N E S E N I E**

**z II. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Michalovciach  
zo dňa: 22. 02. 2011** číslo: 13

**K bodu: Návrh zmien k VZN MsZ Michalovce č. 101/2007 o určení sadziieb a stanovenie podmienok na prenájom nebytových priestorov pozemkov a hnutel'ného majetku vo vlastníctve Mesta Michalovce**

Mestské zastupiteľstvo v Michalovciach

### **1. S c h v a ľ u j e :**

- zvýšenie sadziieb nájomného určených VZN č. 101 o určení sadziieb a stanovenia podmienok za prenájom nebytových priestorov, pozemkov a hnutel'ného majetku vo vlastníctve Mesta o 11 %. Sadzby nájomného sa zaokrúhľujú na dve desatinné miesta, podľa matematických pravidiel
- zmenu označenia bodu a2) v čl. VI. na bod b) a pôvodné označenie bodov b) až e) preznačiť
- účinnosť zmien k VZN č. 101/2007 k 1. 4. 2011

### **2. U k l a d á**

vedúcemu odboru hospodárenia s majetkom mesta:

Vydat' VZN MsZ Michalovce č. 101/2007 v plnom znení.

Z: Ing. Doležal

T: ihneď

**Viliam ZAHORČÁK**  
primátor

Overovatelia:

1. Ing. Jozef BOBÍK

2. Ing. Ján ĎUROVČÍK, CSc.

# **MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO MICHALOVCE**

## **U Z N E S E N I E**

**z II. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Michalovciach  
zo dňa: 22. 02. 2011** číslo: 14

**K bodu: Návrh Dodatku č. 1 k Zásadám hospodárenia  
a nakladania s majetkom Mesta Michalovce**

Mestské zastupiteľstvo v Michalovciach

**1. S c h v a ľ u j e**

návrh Dodatku č. 1 k Zásadám hospodárenia a nakladania s majetkom Mesta Michalovce

**2. U k l a d á**

vedúcemu odboru hospodárenia s majetkom mesta:

Vydat' plné znenie Zásad hospodárenia a nakladania s majetkom Mesta Michalovce

Z: Ing. Doležal

T: ihneď

**Viliam ZAHORČÁK**  
**primátor**

Overovatelia:

1. Ing. Jozef BOBÍK

2. Ing. Ján ĎUROVČÍK, CSc.

# **MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO MICHALOVCE**

## **U Z N E S E N I E**

**z II. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Michalovciach  
zo dňa: 22. 02. 2011** **číslo: 15**

**K bodu: Návrh VZN MsZ v Michalovciach o podmienkach predaja, podávania a požívania alkoholických nápojov, návykových a psychotropných látok na území mesta Michalovce**

Mestské zastupiteľstvo v Michalovciach

**1. S c h v a ľ u j e**

Všeobecne záväzné nariadenie MsZ v Michalovciach č. 129 o podmienkach predaja, podávania a požívania alkoholických nápojov, návykových a psychotropných látok na území mesta Michalovce

**2. U k l a d á:**

Vydať VZN MsZ v Michalovciach o podmienkach predaja, podávania a požívania alkoholických nápojov, návykových a psychotropných látok na území mesta Michalovce v plnom znení

Z: vedúca odboru výstavby

T: ihneď

**Viliam ZAHORČÁK**  
**primátor**

Overovatelia:

1. Ing. Jozef BOBÍK

2. Ing. Ján ĎUROVČÍK, CSc.

# **MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO MICHALOVCE**

## **U Z N E S E N I E**

**z II. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Michalovciach  
zo dňa: 22. 02. 2011** **číslo: 16**

### **K bodu: Majetkoprávne záležitosti**

Mestské zastupiteľstvo v Michalovciach

#### **I. Schvaľuje:**

- 1. zámenu v k.ú. Stráňany: pozemku p.C-KN č. 1699/35**, zast. plochy a nádvoria o celkovej výmere 91 m<sup>2</sup>, vedeného na LV č. 7068, **p.C-KN č. 1699/36**, zast. plochy a nádvoria o celkovej výmere 90 m<sup>2</sup>, vedeného na LV č. 7068, **p.C-KN č. 1699/37**, zast. plochy a nádvoria o celkovej výmere 8 m<sup>2</sup>, vedeného na LV č. 7068 **a novovytvoreného pozemku p.C-KN č. 1699/40**, zast. plochy a nádvoria o celkovej výmere 545 m<sup>2</sup>, ktorý vznikol odčlenením z parcely p.č. 5897/1 v zmysle geometrického plánu č. 36582972-200/2010, zo dňa 04. 01.2011, ktorých vlastníkom je Martin Kužma, Topoľová 6, Michalovce, **za novovytvorený pozemok p.C-KN č. 1699/42**, zast. plochy a nádvoria o celkovej výmere 297 m<sup>2</sup>, ktorý vznikol odčlenením z parcely p.č. 5866/3 na základe určenia geometrického plánu č. 36582972-201/2010, zo dňa 04.01.2011, ktorého vlastníkom je Mesto Michalovce v zmysle Zák. č. 138/1991 Zb., § 9a, ods. 8e, **ako prípad hodný osobitného zreteľa** z dôvodu, že riešenie predmetu zmluvného vzťahu v rozsahu zámenny predstavuje nefinančné plnenie majetkoprávneho vysporiadania zmluvných strán s tým, že predmetná zámena pozemkov sa realizuje pri cene 10 €/m<sup>2</sup> (u oboch zmluvných strán) s finančným vyrovnaním vo výške 4 370 € (437 m<sup>2</sup> x 10 €/m<sup>2</sup>) zo strany Mesta Michalovce v prospech Martina Kužmu, Topoľová 6, Michalovce. Martin Kužma, ako povinný z vecného bremena, zriadi v prospech Mesta Michalovce, ako oprávneného z vecného bremena, na novovytvorenej parcele p.C-KN č. 1699/41, zast. plochy a nádvoria o celkovej výmere 57 m<sup>2</sup>, ktorej je vlastníkom, bezplatné vecné bremeno práva prechodu a stavby komunikácie pre peších na dobu neurčitú, v zmysle GP č. 36582972-200/2010.
- 2. odkúpenie pozemku p.C-KN č. 4611/2**, záhrady o celkovej výmere 60 m<sup>2</sup>, ktorý je vedený na LV č. 3791 v k.ú. Michalovce za cenu 1,20 € od doterajšej výlučnej vlastníčky Valérie Mlčochovej, bytom Podolská 44, Praha 4, Česká republika

### 3. odpredaj pozemkov zastavaných objektmi garáží v garážových lokalitách:

#### Lokalita Ul. špitálska:

- pozemok p.C-KN č.3979, zastavaná plocha o celkovej výmere 17 m<sup>2</sup>, LV č.5157, k.ú. Michalovce za cenu 56,43 €, pozemok p. C-KN č. 4070/64, zast. plocha o celkovej výmere 4 853 m<sup>2</sup> do podielového spoluvlastníctva vo veľkosti spoluvlastníckeho podielu 1/178 za jednotkovú cenu 0,0331 € /m<sup>2</sup> pre Milinu Resslerovú, bytom Ul. Moskovská 181/7, Michalovce

#### Lokalita Ul. okružná Zekon:

- pozemok p.C-KN č.3486, zastavaná plocha o celkovej výmere 17 m<sup>2</sup>, LV č.5157, k.ú. Michalovce za cenu 56,43 €, pozemok p.C-KN č.3728/1, zast. plocha o celkovej výmere 6 845 m<sup>2</sup> do podielového spoluvlastníctva vo veľkosti spoluvlastníckeho podielu 1/381 za jednotkovú cenu 0,0331 € /m<sup>2</sup> pre Alojza Štofegu, bytom Ul. okružná 1290/16, Michalovce
- pozemok p.C-KN č.3570, zastavaná plocha o celkovej výmere 19 m<sup>2</sup>, LV č.5157, k.ú. Michalovce za cenu 63,06 €, pozemok p.C-KN č.3728/1, zast. plocha o celkovej výmere 6 845 m<sup>2</sup> do podielového spoluvlastníctva vo veľkosti spoluvlastníckeho podielu 1/381 za jednotkovú cenu 0,0331 € /m<sup>2</sup> pre MUDr. Juraja Hrica, bytom Úbrež č. 18.
- pozemok p.C-KN č.3595, zastavaná plocha o celkovej výmere 18 m<sup>2</sup>, LV č.5157, k.ú. Michalovce za cenu 59,75 €, pozemok p.C-KN č.3728/1, zast. plocha o celkovej výmere 6 845 m<sup>2</sup> do podielového spoluvlastníctva vo veľkosti spoluvlastníckeho podielu 1/381 za jednotkovú cenu 0,0331 € /m<sup>2</sup> pre MUDr. Juraja Hrica a manž. Martu rod. Kolibášovú, bytom Úbrež č. 18

#### Lokalita Ul. nad Laborcom:

- pozemok p.C-KN č.1335/98, zastavaná plocha o celkovej výmere 19 m<sup>2</sup>, LV č.5157, k.ú. Stráňany za cenu 63,06 €, pre Pavla Pažeja, bytom Ul. nad Laborcom 30, Michalovce

## II. S p l n o m o c ň u j e

primátora mesta Viliama Zahorčáka podpísaním zmlúv v bodoch I/1, 2, 3

Z: Viliam Zahorčák

T: 22. 04. 2011

**Viliam ZAHORČÁK**  
primátor

Overovatelia:

1. Ing. Jozef BOBÍK

2. Ing. Ján ĎUROVČÍK, CSc.



# **MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO MICHALOVCE**

## **U Z N E S E N I E**

**z II. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Michalovciach  
zo dňa: 22. 02. 2011**

**číslo: 17**

**K bodu: Návrh na predaj akcií MFK Zemplín Michalovce, a.s.**

Mestské zastupiteľstvo v Michalovciach

### **1. Schvaľuje**

odpredaj 4 akcií MFK Zemplín Michalovce, a. s. v minimálnej hodnote 1 akcie 3 320 € pre fy SCORP, s. r. o., Jaroslawská 7, Michalovce za podmienky, že MFK Zemplín Michalovce, a. s. doplní stanovky takto:

- a) na schválenie vecí, ktoré patria do výlučnej pôsobnosti VZ, v zmysle §9 je potrebný súhlas akcionárov reprezentujúcich 100 % základného imania
- b) vypustiť z §9 ods. 7 znenie: *Valné zhromaždenie rozhoduje v záležitostiach uvedených v odseku 2 písm. a), b) a g) dvojtretinovou väčšinou hlasov akcionárov V ostatných záležitostiach valné zhromaždenie rozhoduje väčšinou platných hlasov.*
- c) doplnenie stanov o možnosť predat' akcie mimo spoločnosti, ak s tým súhlasia akcionári reprezentujúci 100 % akcií spoločnosti.

### **2. Splnomocňuje**

primátora mesta podpísať zmluvu o predaji 4 akcií MFK Zemplín Michalovce, a. s., po zápise zmien uvedených v bode 1, v obchodnom registri.

**Viliam ZAHORČÁK**  
primátor

Overovatelia:

1. Ing. Jozef BOBÍK
2. Ing. Ján ĎUROVČÍK, CSc.

# **MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO MICHALOVCE**

## **U Z N E S E N I E**

**z II. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Michalovciach  
zo dňa: 22. 02. 2011**

**číslo: 18**

### **K bodu: Prenájom majetku vo vlastníctve Mesta Michalovce**

Mestské zastupiteľstvo v Michalovciach

#### **1. Berie na vedomie**

správu Výsledky výberových konaní na prenájom nebytových priestorov a pozemkov vo vlastníctve mesta Michalovce

#### **2. Schvaľuje:**

2.1) prenájom časti nebytových priestorov v objekte Mestskej športovej haly na Ul. športovej č. 31 v Michalovciach, o výmere 100 m<sup>2</sup>, pre p. Ladislava Lechana, na dobu neurčitú, s výškou ročného nájomného 3,31 €/rok, ako prípad hodný osobitného zreteľa z dôvodu podpory činnosti telesne postihnutého športovca, reprezentujúceho SR na medzinárodnej úrovni

2.2) Občianskemu Združeniu Pomoc rodine predĺženie doby nájmu nebytových priestorov v objekte Starého súdu na Nám. osloboditeľov č. 77 v Michalovciach na dobu neurčitú, s výškou ročného nájomného 1,19 €, na kancelárske účely, ako prípad hodný osobitného zreteľa z dôvodu spoločensko-sociálneho významu pôsobenia organizácie.

2.3) Dobrovoľnej požiarnej ochrane predĺženie doby nájmu nebytových priestorov v objekte Domu služieb na Nám. osloboditeľov č. 82 v Michalovciach na dobu neurčitú, s výškou ročného nájomného 1,19 €, na kancelárske účely, ako prípad hodný osobitného zreteľa z dôvodu spoločensko-hospodárskeho významu pôsobenia organizácie.

**Viliam ZAHORČÁK**  
**primátor**

Overovatelia:

1. Ing. Jozef BOBÍK

2. Ing. Ján ĎUROVČÍK, CSc.

# **MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO MICHALOVCE**

## **U Z N E S E N I E**

**z II. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Michalovciach  
zo dňa: 22. 02. 2011** **číslo: 19**

**K bodu: Štatúty komisií MsZ v Michalovciach a Štatút novín Michalovce**

Mestské zastupiteľstvo v Michalovciach

**s c h v a ľ u j e :**

1. Štatút Finančnej komisie MsZ v Michalovciach
2. Štatút Komisie na prenájom majetku MsZ v Michalovciach
3. Štatút Komisie školstva, mládeže a športu MsZ v Michalovciach
4. Štatút Komisie sociálnych vecí a rodiny MsZ v Michalovciach
5. Štatút Komisie výstavby, územného plánu a turizmu MsZ v Michalovciach
6. Štatút Komisie životného prostredia a verejného poriadku MsZ v Michalovciach
7. Štatút Komisie dopravy a miestneho rozvoja MsZ v Michalovciach
8. Štatút Komisie bývania MsZ v Michalovciach
9. Štatút Komisie kultúry MsZ v Michalovciach
10. Štatút Komisie ochrany verejného záujmu MsZ v Michalovciach
11. Štatút novín Michalovčan

**Viliam ZAHORČÁK**  
primátor

Overovatelia:

1. Ing. Jozef BOBÍK
2. Ing. Ján ĎUROVČÍK, CSc.

# **MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO MICHALOVCE**

## **U Z N E S E N I E**

**z II. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Michalovciach  
zo dňa: 22. 02. 2011** **číslo: 20**

### **K bodu: Návrh na udelenie titulu Čin roka 2010**

Mestské zastupiteľstvo v Michalovciach  
**u d e ľ u j e**  
titul Čin roka 2010

#### *jednotlivci*

**Zuzana BUBÁKOVÁ**

oblasť kultúry

**Pavol GAŠKO**

oblasť športu

**Mgr. Mikuláš JÁGER**

oblasť kultúry

**PhDr. Anna KAPUTOVÁ**

oblasť školstva

**Ing. Slavomír KELEMEN**

oblasť architektúry

**a Agro Snina**

**Štefan MAZÚR**

oblasť športu

**Ing. arch. Jozef PELEY**

oblasť architektúry

v spolupráci s firmou Ing. Anton Pavúk,

**Mgr. Gerhard PUCHÍR**

oblasť športu

**Martin SEGĽA**

oblasť humanizmu

**Ing. arch. Peter STYK**

oblasť architektúry

v spolupráci s Jahn Development & Consulting

a ARCHITEKTS&ENGINEERS

#### *kolektívy*

**Družstvo žien HK Iuventa**

oblasť športu

**Michalovce**

**Súbor SLNIEČKO**

oblasť kultúry

**Viliam ZAHORČÁK**  
primátor

Overovatelia:

1. Ing. Jozef BOBÍK

2. Ing. Ján ĎUROVČÍK, CSc.

# **MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO MICHALOVCE**

## **U Z N E S E N I E**

**z II. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Michalovciach  
zo dňa: 22. 02. 2011** **číslo: 21**

**K bodu: Návrh na zvolanie zhromaždení obyvateľov mesta**

Mestské zastupiteľstvo v Michalovciach

### **S c h v a ľ u j e :**

1. Návrh na zvolanie zhromaždení obyvateľov mesta v mesiaci apríli 2011
2. Harmonogram zhromaždení obyvateľov mesta

### **U k l a d á**

vedúcej organizačného odboru MsÚ:  
Zabezpečiť zhromaždenia obyvateľov mesta.

Z: Mgr. Natália Slaninková

**Viliam ZAHORČÁK**  
**primátor**

Overovatelia:

1. Ing. Jozef BOBÍK
2. Ing. Ján ĎUROVČÍK, CSc.

# **MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO MICHALOVCE**

## **U Z N E S E N I E**

**z II. zasadnutia Mestského zastupiteľstva v Michalovciach  
zo dňa: 22. 02. 2011**

**číslo: 22**

**K bodu: Návrh Petície na urýchlenie výstavby diaľnice Košice -  
hranica s Ukrajinou (Užhorod)**

Mestské zastupiteľstvo v Michalovciach

### **1. Schvaľuje:**

- a) Petíciu na urýchlenie výstavby diaľnice Košice – hranica s Ukrajinou (Užhorod) s týmto textom:

*My, poslanci Mestského zastupiteľstva v Michalovciach, žiadame vládu SR, aby urýchlene zabezpečila prípravu a realizáciu výstavby diaľnice Budimír, hranica s Ukrajinou (Užhorod), a to z dôvodu zabezpečenia sociálneho a hospodárskeho rozvoja východoslovenského regiónu na východ od Košíc. Petíciu chápeme ako občiansku, s cieľom pomôcť mestám, obciam, podnikateľom i občanom nášho regiónu v proporcionálnom rozvoji, lebo sme vnútorne presvedčení, že len rýchla dopravná tepna umožní prívlev domácich i zahraničných investícií a komplexný rozvoj regiónu.*

- b) Petičný výbor v zložení: Viliam Záhorčák  
Ing. Jozef Bobík  
Ing. Pavol Dlugoš  
JUDr. Gabriel Dorič

### **2. Ukladá**

petičnému výboru pripraviť petičné hárky a začať s činnosťou na získavanie podpisov na podporu petície.

Z: Petičný výbor

T: ihneď a stály

### **3. Žiada**

primátora mesta, aby požiadal Košický samosprávny kraj, mestá a obce zemplínskeho regiónu na podporu tejto petičnej akcie.

**4. Splnomocňuje**

primátora mesta podpísať petíciu za Mesto Michalovce v zmysle § 4 ods. 1 zák.  
č. 85/1990 Zb.

**Viliam ZAHORČÁK**  
primátor

Overovatelia:

1. Ing. Jozef BOBÍK
2. Ing. Ján ĎUROVČÍK, CSc.